

Traduction en français

« Semianyki »

Savez-vous qui sont les « Semianyki » ? Les « Semyanyki », c'est une compagnie de théâtre russe de Saint-Pétersbourg.

Pourquoi les « Semianyki » ? Les « Semyanyki » sont une grande famille, où chaque acteur a son propre rôle. Les acteurs ne parlent pas, ils jouent uniquement une pantomime de style burlesque.

Les artistes sont des élèves du Théâtre de Clowns et Mimes « Licedei ». Pourquoi « Licedei »? Parce qu'ils "font des grimaces", c'est-à-dire qu'ils jouent des rôles. Le fondateur du théâtre « Licedei » est Viatcheslav Polounine.

Le tout premier spectacle s'appelait simplement « Semianyki ». C'est un spectacle familial, dont les intrigues sont tirées de la vie : comment un garçon fait ses devoirs, comment les filles jouent à la poupée et comment papa et maman font l'amour...

Mais comme le disent les acteurs eux-mêmes, c'est le portrait d'une "famille cinglée". Le père, la mère et leurs enfants vivent ensemble dans une maison où il y a beaucoup de vieilles choses saugrenues et où se déroulent beaucoup de situations absurdes.

Puis, il y a eu le spectacle « LoDka ». « LoDka » est un spectacle où les personnages sont assis dans une barque voguant sur un grand océan. Les personnages sont des clowns. Dans le spectacle, les costumes sont colorés et les gestes amusants. Il n'y a pas un mot de prononcé, il n'y a que des gestes, des effets spéciaux et une avalanche de catastrophes en saynètes.

Le dernier spectacle du théâtre « Semianyki » est « AMORAnaMORE ». Cette nouvelle histoire est un spectacle poétique où il y a de la philosophie, de l'absurde et de l'amour.